

彩图世界名著·女孩篇

睡美人



二十一世纪出版社
21st Century Publishing House

彩图世界名著·女孩篇

睡美人

SHUIMEIREN



21 二十一世纪出版社
21st Century Publishing House

责任编辑 郑国华
装 帧 高晓冬

- 白雪公主
- 睡美人
- 灰姑娘
- 拇指姑娘
- 卖火柴的小女孩



5 元 丛 书



ISBN 7-5391-2230-7



9 787539 122304 >

彩图世界名著·女孩篇

编绘 登亚工作室
二十一世纪出版社出版发行
(江西南昌市新魏路17号)
全国各地新华书店经销

开本 889×1194mm 1/20 印张 6
2003年1月第一版 2003年1月第1次印刷
上海长城绘图印刷厂印刷
ISBN 7-5391-2230-7/J·518

定价: 25.00元(共5册)

cóng qián yǒu yí ge fù zú ān lè de guó jiā 。 zhè ge guó jiā de

从

guó wáng shí fēn yīng míng guó wáng hé wáng hòu yě fēi cháng ēn ài 。
国王十分英明，国王和王后也非常恩爱。

kě yǐ hǎn de shì tā men fū fù liǎng rén yí zhí méi yǒu xiǎo hái , suǒ yǐ tā men shí fēn xī wàng néng yǒu ge hái zǐ , bù guǎn shì nǚ hái hái shì nǚ hái , zhǐ yào jiàn kāng jiù xíng 。
可遗憾的是，他们夫妇俩一直没有小孩，所以，他们十分希望能有个孩子，不管是男孩还是女孩，只要健康就行。

bù zhī guò le duō shǎo nián tā men de
不知过了多少年，他们的

yuàn wàng zhōng yú shí xiàn le , wáng hòu
愿望终于实现了，王后
shēng xià yí wèi fēi cháng kě ài de
生下一位非常可爱的
xiǎo gōng zhǔ 。
小公主。

guó wáng hé wáng hòu kàn zhe
国王和王后看着
měi lì de xiǎo gōng zhǔ , xīn lǐ le
美丽的小公主，心里乐
kāi le huā , tā men xiǎng : yīng gāi
开了花，他们想：应该
ràng quán guó de rén mín dōu lái fēn
让全国的人民都来分
xiǎng zhè fèn kuài lè 。
享这份快乐。





此为试读, 需要完整PDF 请访问: www.eit.cn

guó

国

wáng hé wáng hòu jué dìng yào lóngzhòng de qīng zhù yī fān biàn zài wáng gōng jǔ xíng le shèng dà

de qīng zhù yàn huì , chú yāo qǐng dà chén , guā zú wài , hái yāo qǐng le liù wèi shàn liáng de

nǚ wū lái cān jiā 。 nǚ wū men lái dào xiǎo gōng zhǔ de chuáng biān , zhù zhī zhe shù shuì de xiǎo gōng zhǔ ,
yòng zuì měi hǎo de yǔ yán zhù fú zhe tā 。

dì yī wèi nǚ wū zhù gōng zhǔ chéng wéi shì jiè shàng zuì měi lì de rén 。 dì èr wèi zhù tā yǒu

kā shàn liáng , chún jié , wēn róu de xīn ; dì sān wèi zhù gōng zhǔ yōng yǒu yōu yǎ , gāo guì de qì zhì 。

dì sì wèi xiān pó zhù xiǎo gōng zhǔ yǒng yǒu wǔ dǎo de cái huá 。 dì wǔ wèi zhù fú xiǎo gōng zhǔ yǒng yǒu

xiǎo niǎo bēn tián měi , yuè

ěr de sōng yīn 。

zuì hòu yī wèi

xiān pó zé zhù fú xiǎo

gōng zhǔ yǒu yǎn zǒu rǎn

hé yī zhǒng yuè qì de

tiān fù 。





六

wèi nǚ wǔ yī yī zhù fú wán bì hòu , guó wáng rè
位女巫一一祝福完毕后，国王热
qíng de qǐng tā men dào cān zhuō qián zuò xià 。
情地请她们到餐桌前坐下。

zhè shí , zài měi ge rén de cān zhuō shàng miàn , zǎo yǐ bǎi
这时，在每个人的餐桌上面，早已摆
hǎo le xiāng zhe zhuān bǎo de jīn chāo hé tāng chí , bìng chéng mǎn le fēn
好了镶着珠宝的金叉和汤匙，并盛满了丰
shèng kǒu de shí wù hé jīng zhì de diǎn xīn , gòng tā men xiāng
盛、可口的食物和精致的点心，供她们享
yòng 。
用。

dà jiā yú kuài
大家愉快

dì kāi shǐ yòng cān ,
地开始用餐，

shuō xiào qì qì fēn fēn
说说笑笑气氛

xiāng dāng róng qiè , hé
相当融洽、和

xié 。
谐。

yàn huì hěn kuài jiù yào
宴会很快就要

jiē jìn wěi shēng le 。
接近尾声了。





扣 突

rán chuán lái “hōng lōng” yī shēng jù xiǎng, yí gè nù qì chōng chōng, chǒu nǒu wú bǐ de wū pó

chū xiàn le。 yīn wèi zhè wèi wū pó xíng zōng bù dìng, suǒ yǐ guó wáng wú fǎ de zhī dào de

xià luò, méi néng jí shí yāo qǐng tā, dāng rán yě méi yǒu wèi tā yù bèi zuò wèi。

guó wáng jiàn tā lái le, mǎ shàng mìng lìng shǐ wèi kuān dài tā。 dàn shì yí shí zhǎo bù dào duō yú de

jīn cān jù, zhǐ hǎo yǐ xiàn yǒu de yín dāo cān jù lái dài tì。 wū pó gèng jiā shēng qì le。

“kě wù de guó wáng, zhè me yí gè shèng dà de yǎn huì, jīng rán bù yāo qǐng wǒ。 hǎo, wǒ yào

zǔ zǔ gōng zhǔ, zài tā mǎn shí wù suì nà tiān, jiāng huì bèi fāng chuí cì shāng shǐ zhǐ ér sǐ……”

wū pó qì fèn 巫婆气愤

dà zǐ zǔ zhòu hòu, biàn fā

chū yí zhēn ěr de

wāo shēng, qí zhe dǎo

chuí, chuān guò dà tīng,

xiāo shì zài hēi sè de

yè kōng zhōng。





guó

王和王后听到这个诅咒，不禁吓得脸色发

玉

白。于是，国王便恳求女巫们，一定要帮助

公主解除诅咒。

一位女巫说：“那巫婆的法术太强了，不过，你们

可以放心，我们虽然没法完全化解，但我们可以施法

让小公主沉睡一百年不死。一百年后

会有一位王子

来解除法术。”

听了女巫

的话，国王和

王后才稍微松

了一口气。







guó wáng wéi le bì miǎn huài wū sāi de zǔ zhòu yīng yàn , biàn xià lìng jiāng quán guó de fāng chē shōu jí qǐ



lái , quán bù shāo le , yòu tōng gào quán guó bǎi xìng : wéi le gōng zhǔ de ān quán , quán guó shàng xià

bù zhǔn yòng fāng chē fāng shā , wéi zhě yì lǜ chù sǐ 。
不准用纺车纺纱，违者一律处死。

“ ǒu , zhè yàng yì lái , nǚ ér jiù bù huì bèi zhēn cì shāng le 。” guó wáng ān xīn de shuō dào 。
“ 嗯，这样一来，女儿就不会被针刺伤了。” 国王安心地说道。

shí
时

jiān guò de hěn kuài xiǎo gōng zhǔ zài guó wáng hé

wáng hòu de hù hù xià yǐ jiàn jiàn zhǎng dà

ér qiě yě zhēn rú xiān pó men de zhù fú suǒ yán chéng zhǎng

wéi yí gè měi lì wēn róu de shǎo nǚ le

guó wáng hé wáng hòu kàn zhe

gōng zhǔ kuài lè de chéng zhǎng biàn

jiāng bù xīng de zǔ zhòu

jiàn jiàn dàn wàng le hěn

kuài de gōng zhǔ shí wù

sù de shēng rì lái dào

le



zhè

这

tiān guó wáng hé wáng hòu yǒu shì chū qù le gōng zhǔ biàn dú zì zài tíng yuàn lǐ

líng tīng xiǎo niǎo er de gē chàng hū rán tā tīng dào “ǎ zhī ǎ zhī” zhè

zhǒng jì mò shēng yòu qí guài de shēng yīn shēng yīn sì hū shì cóng chéng zhōng de gāo tǎ lǐ chuán

lái de。

“ǎ nà shì shén me shēng yīn ya gōng zhǔ hǎo qí de zǒu jìn gāo tǎ yán zhe lóu tī

yī jí jí wǎng shàng pá

bù zhī pá le duō jiǔ tā zhōng yú pá

dào le gāo tǎ de zuì shàng céng yě jiù shì

chuán chū shēng yīn lái de nà ge

fáng mén kǒu。





此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertong.com